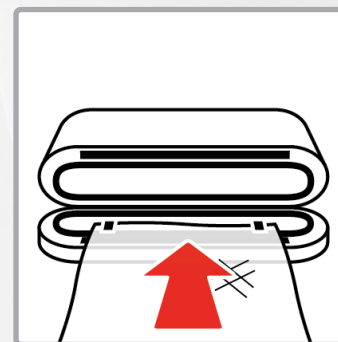
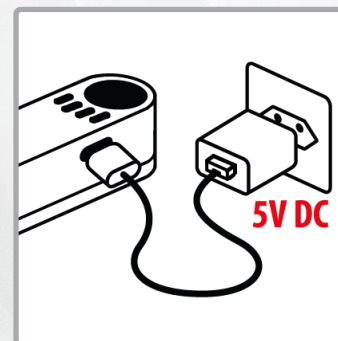


Vákuumos csomagológép - Go Fresh Mini



Vákuumozás, lezárás vagy felfújás egyetlen készülékkel és különböző tartozékokkal.
Használat: a 7. oldaltól



Akkumulátorral való üzemeltetés: Töltse fel a készüléket használat előtt

Üdvözljük



Kérjük, olvassa el figyelmesen a használati utasításban szereplő összes információt. A használati utasítást gondosan őrizze meg, és adja át a következő felhasználóknak. A készüléket csak a rendeltetésszerűen, a használati utasításnak megfelelően szabad használni. Vegye figyelembe a biztonsági utasításokat. A készüléket leginkább FI-biztosítékkal (max. 30 mA) működtesse.



A biztonságra és az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó európai irányelvekkel összhangban. Fenntartjuk a formatervezés, a felszereltség és a műszaki adatok változtatásának, valamint az esetleges tévedések jogát.



Pótalkatrész-bolt és kiegészítők

<https://www.trisaelectronics.ch/en/zubehoer/>

Tartalomjegyzék

Biztonsági utasítások	4
-----------------------	---

Műszaki adatok	5
----------------	---

A készülék áttekintése	6
------------------------	---

Vákuumozás és lezárás	7
-----------------------	---

Lezárás (vákuumozás nélkül)	8
-----------------------------	---

Szelepes tasak/doboz vákuumozása	9
----------------------------------	---

Felpumpálás	10
-------------	----

Tisztítás	11
-----------	----

Problémák és okok	12
-------------------	----

Felhasználói információk	13
--------------------------	----

Biztonsági utasítások

- Olvassa el az összes biztonsági utasítást, tartsa be a használati utasítást, őrizze meg és adja át a következő felhasználónak.
- 8 év feletti gyermekek és fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeikben korlátozott, tapasztalatlan és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják a készüléket, ha biztonságukért felelős személy felügyeli őket, vagy ha megtanították nekik a készülék biztonságos használatát, és megértették a vele járó veszélyeket. A tisztítási és karbantartási munkákat gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Nem háztartási hulladék. A készüléket a helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
- Ha a készüléket nem rendeltetésszerűen használják, helytelenül kezelik vagy nem szakszerűen javítják, a keletkező károkért nem vállalunk felelősséget. Ebben az esetben a jótállási igény érvényét veszti.
- Soha ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne kerüljön folyadék a készülék belsejébe (rövidzárlat veszélye).
- Ne dugja ujjait vagy tárgyakat a készülék nyílásaiba. Ne takarja le a készülék nyílásait.
- Kerülje a készülék használatát gyúlékony gázok közelében.
- A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A készüléket és a hálózati kábelt tartsa távol a gyermekektől. A készüléket működés közben soha ne hagyja felügyelet nélkül. A csomagolóanyagok (pl. fóliatasakok) nem kerülhetnek gyermekek kezébe.



Soha ne használja víz közelében (kád, mosdó stb.). Ne tegye ki esőnek/nedvességnek. A készüléket csak száraz kézzel használja! Ha a készülék vízbe esik, a következő használat előtt szakemberrel ellenőriztesse.

- A készüléket/csatlakozó kábelt soha ne helyezze/tegye forró felületekre (főzőlap) és ne hozza nyílt tűz közelébe. Ne tegye ki a készüléket erős hőnek (fűtőforrások, fűtőtestek, napfény). Égő készülékeket csak tűzoltó takaróval oltson el.



III-as védelmi osztály – védelmi törpefeszültség (SELV): Ez a készülék különösen biztonságos, alacsony feszültségű áramforrással dolgozik. Kizárólag a gyártó által jóváhagyott hálózati tápegységet/tartozékot használjon. Tilos a készüléket a megfelelő SELV előtét nélkül közvetlenül a hálózati feszültségre csatlakoztatni.

- A készüléket csak sík, stabil, száraz alátétre helyezze. Soha ne rögzítse a falhoz/mennyezethez.
- A készülék háztartási, azaz nem ipari célra készült.
- A készüléket ne működtesse / csatlakoztassa időzítővel vagy távirányítóval.
- Biztonsági okokból ne használjon olyan kiegészítőket, amelyeket a gyártó nem ajánl/nem forgalmaz.
- Az élelmiszerekkel érintkező felületeket használat után alaposan tisztítsa meg a tisztítási utasításoknak megfelelően.



FIGYELEM: forró felület. Használat után a felület vagy a fűtőelem még forró lehet, mivel maradékhő van jelen.

- A készüléket / töltőkábelt / hosszabbítókábelt minden használat előtt ellenőrizni kell, hogy nincs-e rajta sérülés. Sérült készüléket (beleértve a töltőkábelt is) soha ne használjon – javítását / cseréjét a gyártóval, annak szervizével vagy képzett szakemberrel végeztesse el. A készüléket soha ne nyissa fel saját maga – sérülésveszély!
- Töltőcsatlakozó: A feszültségnek meg kell egyeznie a készülék adattábláján megadott értékkel.
- A készüléket soha ne vigye/húzza a töltőkábelnél fogva. A kábelt ne törje meg, ne csípje be és ne húzza éles széléken. Kábelszakadás esetén rövidzárlat veszélye!
- A csatlakozót soha ne a töltőkábelnél fogva vagy nedves kézzel húzza ki. Hiba esetén, feltöltés, tisztítás, áthelyezés előtt és használat után húzza ki. A csatlakozó mindig legyen hozzáférhető.

- A használaton kívüli/felügyelet nélküli készüléket kapcsolja ki, és húzza ki a töltőkábelt. Ne tekerje a kábelt a készülék köré.

Műszaki adatok

Cikksz. 7100.31

**5 V DC
USB**

csatlakozás

III

védelmi osztály

0,34 kg

súly

15 × 5 × 6 cm

méreték

kb. 50 cm

kábelhossz

0,6 bar

vákuum

kb. 30 perc

akkumulátor üzemideje

Teljesítményfelvétel

10 W

bekapcsolt állapotban

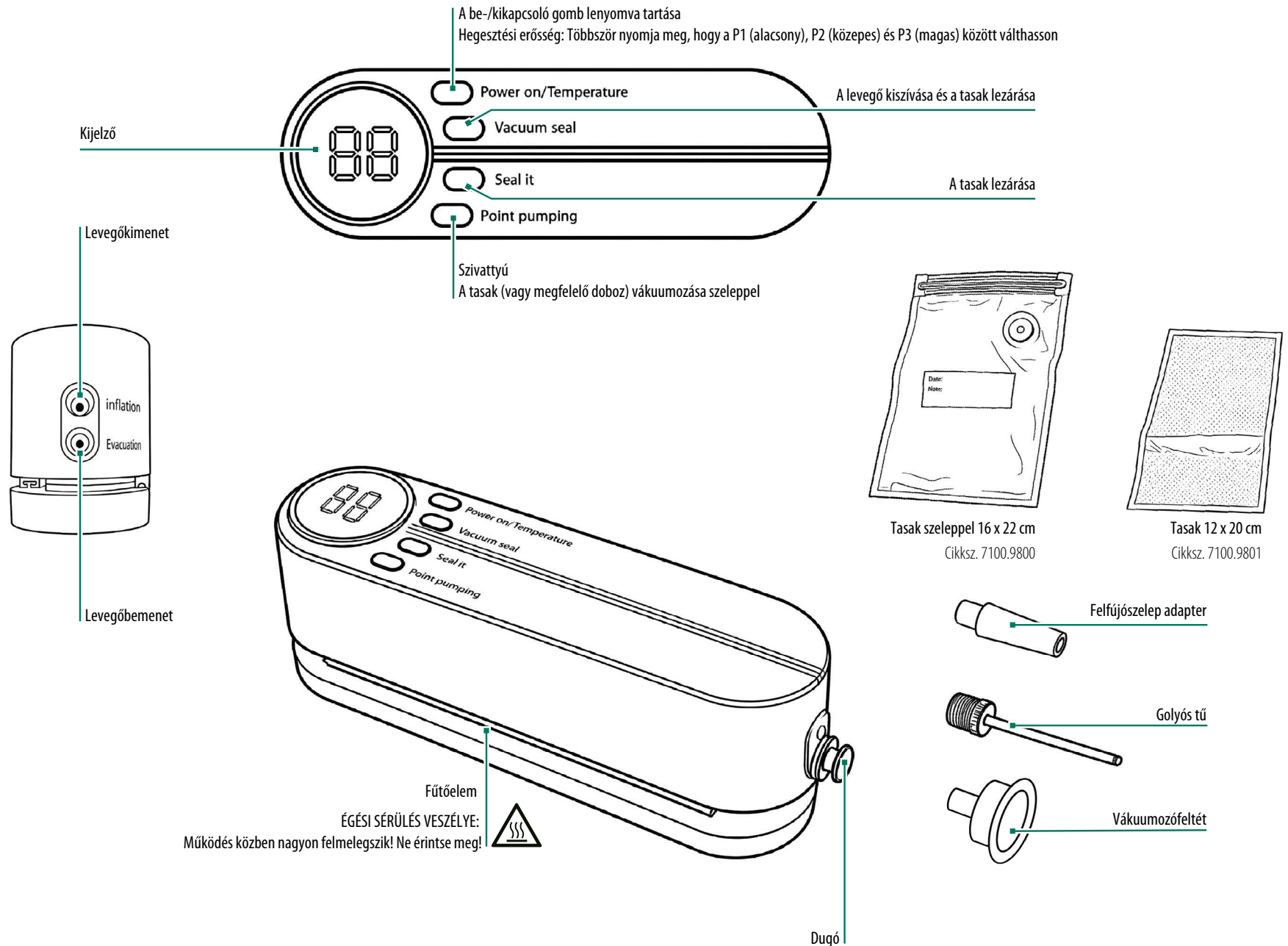
< 0,5 W

kikapcsolt állapotban

- perc

kikapcsolt állapot/
készletléti üzemmód
aktiválása ennyi idő
után...

A készülék áttekintése

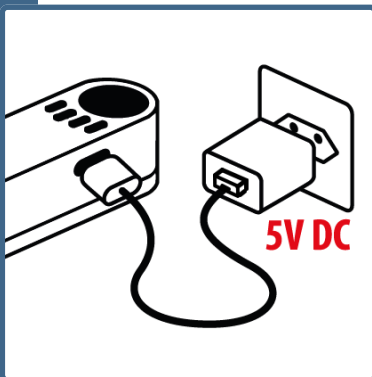


Pótalkatrész-bolt és kiegészítők

<https://www.trisaelectronics.ch/en/zubehoer/>

Vákuumozás és lezárás

1. Feltöltés

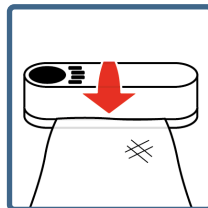
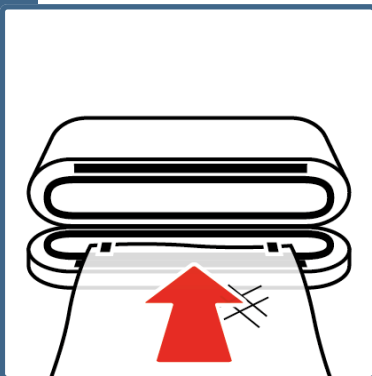


Csatlakoztassa a készülékhez mellékelt kábelt egy USB-töltőkészülékhez, majd hagyja feltölteni a készüléket.

i Az USB-töltőkészülék nem része a szállítási terjedelemnek.

i Teljes feltöltés esetén a kijelző folyamatosan világít

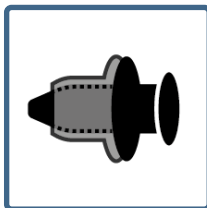
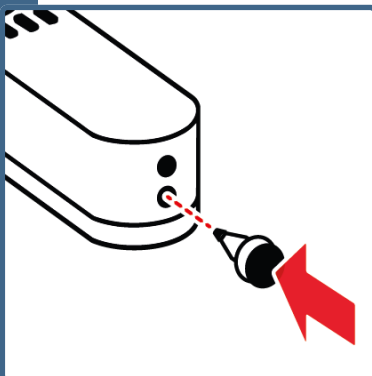
2. A tasak behelyezése



Helyezze be a tasakot a készülékbe, és akassza fel a kis kampóra.

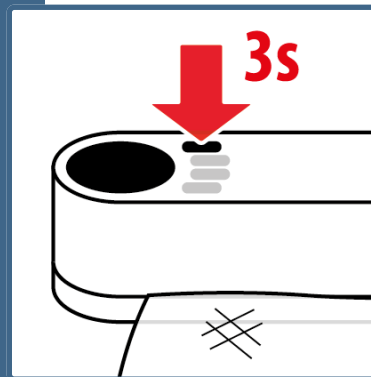
i Használhatók a kereskedelemben kapható, élelmiszer-ipari minőségű tasakok is (max. 12,5 cm szélesek).

3. A dugó behelyezése



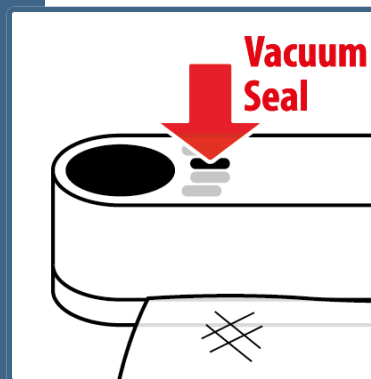
Helyezze be a dugót a levegőbemenetbe (alsó nyílás).

4. A készülék bekapcsolása



Tartsa lenyomva a gombot, amíg a készülék bekapcsol.

5. Vákuumozás és lezárás



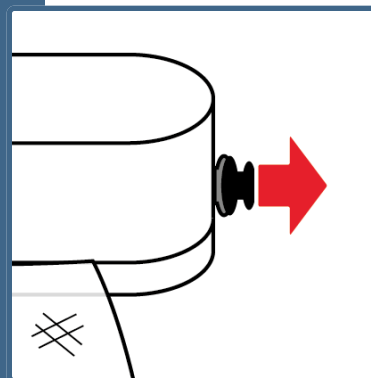
Nyomja meg a gombot a vákuumozáshoz és a lezáráshoz. A készülék a program befejezése után leáll.

! A készüléket jól nyomja össze, mert ellenkező esetben nem alakul ki vákuum.

i A vákuumozás meghosszabbítja az eltarthatóságot, de nem helyettesíti a hűtést.

i Nem megfelelő a lezárás? Nyomja meg többször a be-/kikapcsoló gombot, hogy a P1 (alacsony), P2 (közepes) és P3 (magas) hegesztési erősségek között válthasson.

6. A tasak kivétele

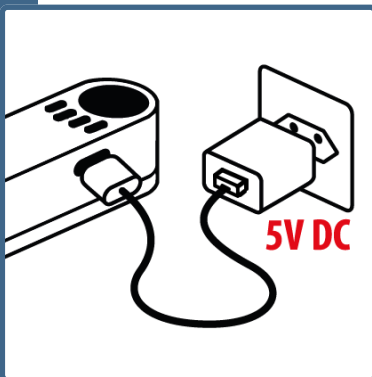


Húzza meg kissé a dugót, hogy feloldja a vákuumot, és nyissa ki a készüléket.

! ÉGÉSI SÉRÜLÉS VESZÉLYE: A készülék nyitott állapotában ne érintse meg a fűtőelemeket!

Lezárás (vákuumozás nélkül)

1. Feltöltés

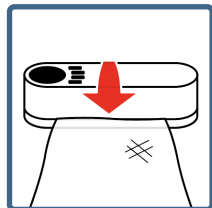
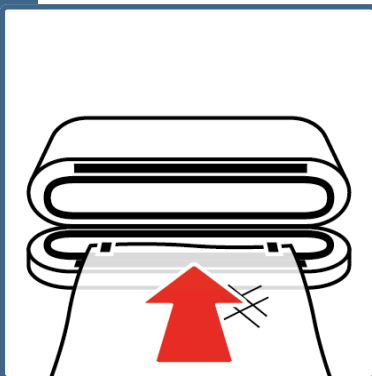


Csatlakoztassa a készülékhez mellékelt kábelt egy USB-töltőkészülékhez, majd hagyja feltölteni a készüléket.

i Az USB-töltőkészülék nem része a szállítási terjedelemnek.

i Teljes feltöltés esetén a kijelző folyamatosan világít

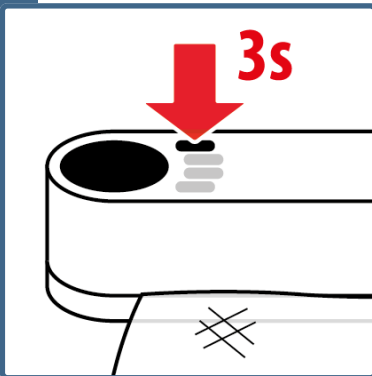
2. A tasak behelyezése



Helyezze be a tasakot a készülékbe, és akassza fel a kis kampóra.

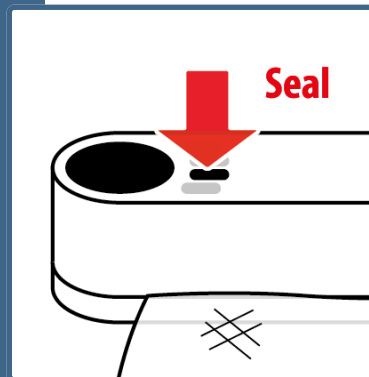
i Használhatók a kereskedelemben kapható, élelmiszer-ipari minőségű tasakok is (max. 12,5 cm szélesek).

3. A készülék bekapcsolása



Tartsa lenyomva a gombot, amíg a készülék bekapcsol.

4. A tasak lezárása (vákuumozás nélkül)

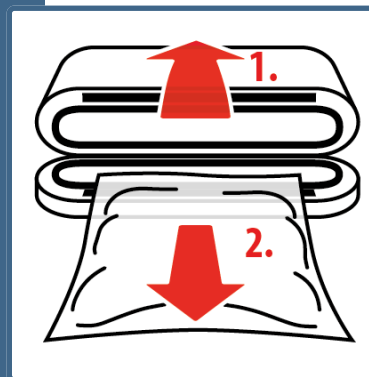


A tasak lezárása vákuumozás nélkül (ideális chips csomagolásához).

i Azokat a tasakokat, amelyek szélesebbek, mint a készülék hegesztési varrata, szakaszokban kell lezárni. A tasakokat egyenként tolja odébb, majd újra zárja le őket.

i Nem megfelelő a lezárás? Nyomja meg többször a be-/kikapcsoló gombot, hogy a P1 (alacsony), P2 (közepes) és P3 (magas) hegesztési erősségek között válthasson.

5. A tasak kivétele

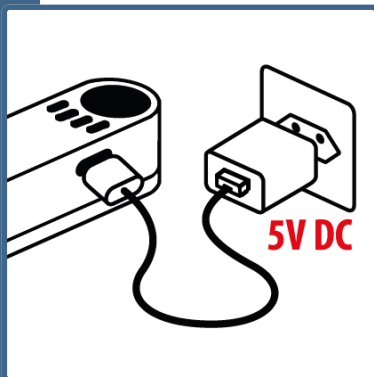


Hajtsa fel a készüléket és vegye ki a lezárt tasakot.

! ÉGÉSI SÉRÜLÉS VESZÉLYE: A készülék nyitott állapotában ne érintse meg a fűtőelemeket!

Szelepes tasak/doboz vákuumozása

1. Feltöltés

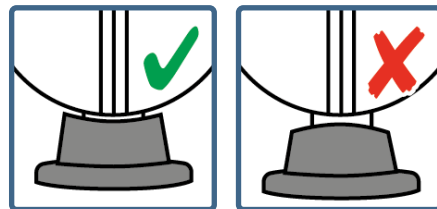
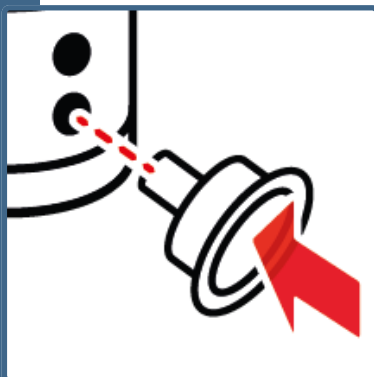


Csatlakoztassa a készülékhez mellékelt kábelt egy USB-töltőkészülékhez, majd hagyja feltölteni a készüléket.

i Az USB-töltőkészülék nem része a szállítási terjedelemnek.

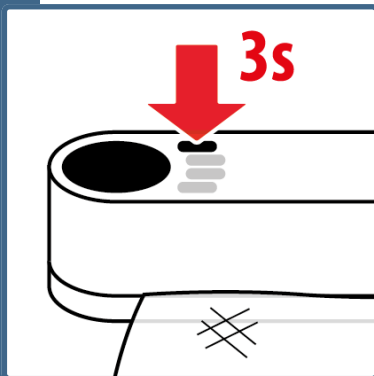
i Teljes feltöltés esetén a kijelző folyamatosan világít

2. A szelep felhelyezése



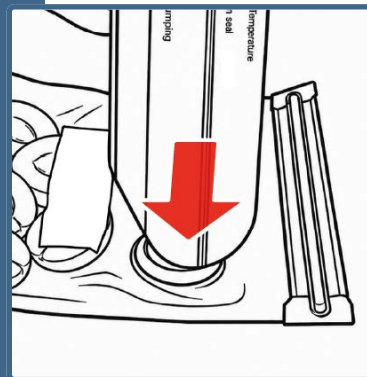
Helyezze be a feltétet pontosan a levegőbemenetbe (alsó nyílás).

3. A készülék bekapcsolása



Tartsa lenyomva a gombot, amíg a készülék bekapcsol.

4. A feltét rányomása a szelepre

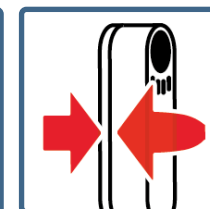
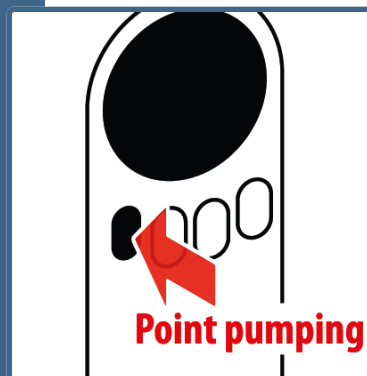


Nyomja a feltétet a tasak/doboz szelepjére.

! A feltétnek pontosan illeszkednie kell a szelepre. Ha a feltét elcsúszott, a levegő nem szívható ki megbízhatóan.

! A folyadékokat, például a leveseket, kizárólag dobozban vákuumozza.

5. Tasak/doboz vákuumozása



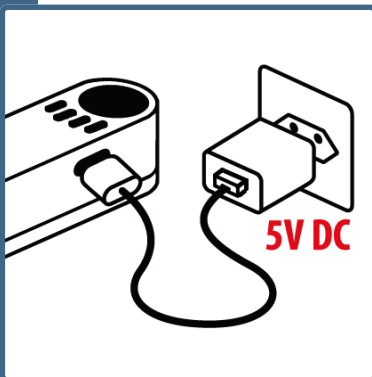
Tartsa lenyomva a **Point pumping** gombot a vákuumozáshoz.

! Tartsa közben zárva a készüléket. Ha a készülék nyitva van, a levegő nem szívódik ki.

i A vákuumozás meghosszabbítja az eltarthatóságot, de nem helyettesíti a hűtést.

Felpumpálás

1. Feltöltés

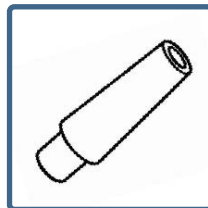
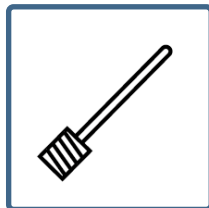
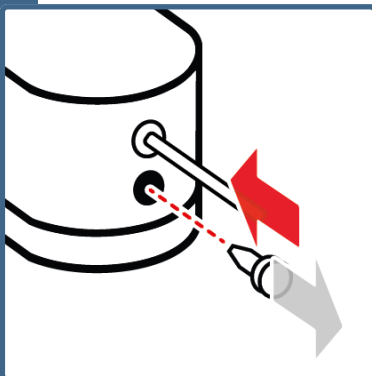


Csatlakoztassa a készülékhez mellékelt kábelt egy USB-töltőkészülékhez, majd hagyja feltölteni a készüléket.

i Az USB-töltőkészülék nem része a szállítási terjedelemnek.

i Teljes feltöltés esetén a kijelző folyamatosan világít

2. A szivattyúfeltét felhelyezése



Először vegye ki a dugót, majd helyezze be a tűt vagy a felfújószelep adaptert a felső nyílásba.

i Úszóeszközök felfújásához először csatlakoztassa a felfújószelep adaptert az úszóeszközhöz, majd a vákuumozó készülékhez.

3. Pumpálás



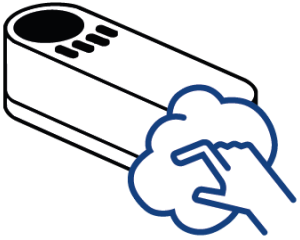
Tartsa lenyomva a **Point pumping** gombot a pumpáláshoz.

Tisztítás



A tisztítás előtt kapcsolja ki és hagyja lehűlni a készüléket. A készülék a tisztításnál nem lehet csatlakoztatva a töltőkészülékkel és/vagy a töltőkábellel.

1. A ház letörlése



Törölje le a házat egy megnedvesített kendővel.

- ! Soha ne merítse vízbe vagy tartsa folyó víz alá a készüléket. Ne jusson folyadék a készülék belsejébe.
- ! Ne használjon súroló hatású tisztítószeret.

Problémák és okok

Probléma/ok	Megoldás
A lezárás felszakad, vagy nincs teljesen lehegesztve	A lezáráskor elég erősen nyomta össze a készüléket? Nem elegendő a lezárási teljesítmény? > Röviden nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot, hogy a teljesítményt beállítsa.
A készülék nem vákuumoz	A helyes gombot nyomta meg? Be van helyezve a dugó? A lezáráskor elég erősen nyomta össze a készüléket?
A szelepes tasakban/dobozban nem keletkezik vákuum	A feltét légmentesen illeszkedik a szelepre? A vákuumozás során elég erősen nyomta össze a készüléket?
A készülék nem pumpál	A dugót el kell távolítani a levegőbemenetből (alsó nyílás), és a készüléket kissé ki kell nyitni.

Felhasználói információk



Ezen eszközre 5 év garanciát vállalunk a vásárlás napjától számítva. A garancia az eszköz anyag- vagy gyártási hibáinak javítását vagy cseréjét fedezi. Új készülékre való cserére vagy a vásárlási ár visszatérítésére nincs lehetőség. A garancia nem terjed ki a normál kopásra, ipari használatra, az eredeti állapot megváltoztatására, tisztítási munkákra, a vásárló vagy harmadik személyek által okozott nem megfelelő kezelésre vagy sérülésre, külső körülményekből eredő vagy az akkumulátorok által okozott károkra. A garancia feltétele, hogy a hibás készüléket a vásárló költségére beküldjék az értékesítési hely által keltezett és aláírt garanciakártyával vagy a vásárlási bizonylattal együtt.



Hulladékkezelés/környezetvédelem

Ezt a készüléket soha ne dobja a háztartási hulladékba, hanem a helyi előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. Kizárólag a település hivatalos gyűjtőhelyeit vegye igénybe. Az ellenőrizetlenül ártalmatlanított készülékekből káros anyagok szivároghatnak ki, amelyek megmérgezhetik az élelmiszerláncot, a növény- és állatvilágot. Az értékesítési hely köteles visszavenni a régi készülékeket. A használaton kívül helyezett készüléket ne használja tovább. Kapcsolja ki, és ha lehetséges, vegye ki az akkumulátort.

Forgalmazás

CH Trisa Electronics AG
Kantonsstrasse 121
CH-6234 Triengen
info@trisaelectronics.ch
+41 41 933 00 30

DE Ernst Lorch KG
Bildstockstraße 9
D-72458 Albstadt
HG@lorch-gruppe.com
+49 (7431) 124 200

AT SCD Handels GmbH
Unterhaus 33
A-2851 Krumbach
service@trisaelectronics.at
+43 (2647) 4304070

BG Trisa GmbH
43A, Gorski Patnik utca
BG- 1421 Szófia

